

Vocabulary - Migration Unit
Document 1 - "A"
Related Words from other documents - indicated below

TRANSPORTATION

Actions

to board
to stop
zipping
skipped
to skip
docked
sailed
met the boat
leaving
to dock
we came into sight
cleared away
we went ashore
we landed
to land
landed - "B"
went through
going through
to locate
to arrive
to go on board
to go aboard - "B"
sight-seeing
driving - "B"
to take a trip
to tie up
to fuel
took injections - "I"

Feelings

worth the trip
homesick
to miss

Features

the bank
sea port
traffic

Means

pontoon
ship
river boat
tanker
automobile - "B"
motor sampan - "B"
a Ford - "B"
plane - "I"

Kind

sea voyage
rickshaw ride - "B"
down river trip - "B"

People

passengers
foreigners - "B"
drivers - "B"

Purpose

nosing around - "B"

Souvenirs

picture
photograph

Communication

telegrams
stack of mail

CLOTHING

Kind

hat
head-dress
suit
robes
velvet slippers
gown
pockets
dress
full dress - "B"
suits - "B"
white serving gown - "B"
clothes - "B"
pants

Action

dolled-up
to wear
wore
dry cleaned - "B"
sew - "B"

COLORS

black
white
gray
yellow
 deep yellow
cream
gold
dark brown
velvety-red
rose
pink
faded
color-blind
henna

Page 2

BUILDING PARTS

roofs
ceiling
matting floors
supporting pillars
nightingale floors
home
windows
archways
doorway
threshold of home
upstairs
room
bedroom
floor
deck
downstairs
garden - "B"
two story - "B"
yard - "B"
servants' quarters - "B"
baths - "B"
sun porch - "B"

Material

brick

ARRIVALS - DEPARTURES

to wave
farewell
to greet
greetings
to introduce
welcome
arrived

TIME ELEMENTS

Hour

o'clock 10 minutes away
about four o'clock
at about 2:30 - "B"
the same hour
every minute
at the time
at noon
split second
6 o'clock-"K"

Parts of the Day

that morning
in the morning
at noon
afternoon
sundown
sun just going down
last night
during the night
one night
evening

Parts of Week

the next day all week
spent one day
Friday
Sunday
Tuesday - "B"
yesterday - "B"
Saturday - "K"

Parts of Year

Winter - "B"

Fourth of July

December - "B"

Spring - "B"

Summer - "B"

August

November - "Marriage Certificate 4A"

Fall - "Marriage Certificate 4A"

per month - "B"

years - "B"

for two weeks

Continuous Time

during

until

sometimes

from the time

throughout the time-B

seldom

hundreds of years

several days

Intermittent Time

intervals

shifts

intermission - "B"

Later Time

ancient

after

after awhile

last time

later - "B"

past five years -

"Announcement 1A"

Action

we did just get there

to take place

Early Time

before

long before

PLACES

Official Locations

headquarters
Customs
American Consul
Kobe Ward Office -
"Support Doc. 6A"

Places of Worship

Choinin Temple
Park of Sacred Deer

Harbors/Bridges

Golden Gate Bridge
Island Sea
Pearl Harbor
Port Arthur-
"Marriage Certificate Pg. 10"

CITY/AREA

Honolulu Woosung-"I"
Los Angeles Chapei - "I"
Hankow Singapore - "I"
Shanghai Kiangway
Nanking district - "I"
San Francisco northern
Kyoto suburb - "I"
Kobe French town "I"
Nara Nanking
Beijing (Peking)
Wuhu
Louisville - "6A"
Manila - "I"
 Hong Kong - "I"

STATE

New Mexico
Philadelphia
California
Hawaii
Texas- "4A"
Arkansas - "6A"
Ohio - "6A"

RELIGION

Ceremonial Aspects

ceremony
wedding

Buildings & Parts

altar
church
temple
prayer rooms

Sounds

organ music
prayer drums
chanting
Christmas bells

People

priests
minister

Religious Articles

charm
incense
candles

NATIONALITIES

Spanish - "I"
Canadians
Americans
British
Chinese
Japanese
Russian
English
Irish - "B"
Scotch - "B"
Italian - "B"
French - "B"

Types

American style

ENVIRONMENT

Flowers

red roses
dahlias
orchids
chrysanthemums
corsage
leis
mums
blue lacquered lotus
 blossoms
garlands of flowers

Trees

great trees
maple trees
pines
redwoods
maple trees

NUMBERS

one
two
three
four
fourth - "6A"
seven
ten
 fifty-seventh - "6A"
 hundreds
millions

COUNTRIES

China
Canada
Japan
United States - "6A"
USA

BODY

shaved heads
feet
hands

MINERALS/METALS

stone
bronze
cloisonne

SLEEPING ITEMS

blanket
cot
bed
cushions

WATER

Bodies of Water

river
deep blue sea
jetty
harbor
channel - "B"

Movement

waves - "B"
currents - "B"

Transportation

American destroyer-"I"
sandpans - "B"
boats - "B"
levee - "B"
freighters - "B"
ship - "B"
barges - "B"
tankers - "B"
clipper - "I"
gunboat - "I"

Relationship to Land

shores customs jetty-I
inland port /terminal-I
seawall

DISTANCES

Proximity

just inside three miles away "I"

near - "B" a two hour ride "I"

nearer /close

up to

eight miles down

farthest - "B"

back a long way - "B"

4 blocks away - "I"

Comparative Relationships

overhead

along the way

down the river

beside

over

from side to side

across

at the gate

eastern - "B"

a rise and fall - "B"

below - "B"

a high level - "B"

back a long way - "B"

CELEBRATIONS

Ways to Celebrate

to gong

to blow

to whistle

Kinds of Celebrations

affair

festival

real show

cabaret

commotion

a blooming thing

Things Used to Celebrate

firecrackers

whistle

FOODS

Meats

roast wild turkey - "B"
chicken - "B"
beef - "B"
shark - "B"
shrimp - "B"
fish - "B"
"Victoria" ham - "B"
meats
Klev cutlets - "B"

Beverages

cocktails - "B"
brandy - "B"
tea - "B"
coffee - "B"

Soups

carrot soup
vegetable soup - "B"
creamed celery - "B"

Fruit

watermelon - "B"
fruits - "B"

Meals

lunch - "B"
supper - "B"
dinner - "B"
treat - "B"

Grains

rice cakes
rice - "B"

Desserts

candied pumpkin - "B"

Food Extras

fixings- "B" preserves - "B"
raisin dressing - "B" almond sauce - "B"

COMMUNICATION

Types

orders
assignments
letter
personal cable

Sources

telegraphs
typewriter
telephone

ART RELATED

Processes

to arrange
to show
sign
to sketch

Qualities

marvelous
lacquered
shining
beautiful
symbol
queer
neat
lovely
gorgeous
shiny
polished
studded
elaborate

Types of Art

woodblocks
paintings
pottery
etchings

PEOPLE

Occupations

superintendent - "IA"
war lord refugees - "I"
military guard - "I"
coolies dependents - "I"
captain sick and injured "I"
Purser doctor - "I"
priests volunteer corps - "I"
Methodist Minister
amah Commmanding
fireman Officer - "J"
gardener Chief steward-"K"
officers gunner - "8B"
marketing manager
engineer
contractor - "B"
servant
partner in business - "B"
city engineer - "B"
mayor - "B"
vendor - "B"
marketing engineer - "B"
consul - "6A"
citizen - "6A"

Qualities

a grand person
nice looking
nice
quiet
honest
smartest
well educated
intelligent
famous

Actions

to grin
to sit
to stand
to manage - "B"
to take charge - "B"
did the job - "B"
took it upon themselves "B"

Age

young
old
grown

Groups

a crowd
foreigners

Proper Names

Number Ones
the Boy
Missee
Buddha
Diabustu
Grace Johnson - "I"
Herbert - "I"
Mac - "I"

Mildred - "Announcement 1A"
Miss Saxon - "1A"
Alexander - "4A"
McCoy - "1A"
Howard Donovan - "6A"
Jiro Taniguchi - "6A"
Ichiro Suzuki - "6A"
Elsie Precher - "I"

WEATHER

frosty - "B"
sunshiny - "B"
clear nights - "B"

RECREATION

(Document B)

Sites

attraction
park

Activities

to play
to entertain
to hop up and down
throwing
to catch a fish
to enjoy
to pop corn
to pay
diving
to have fun
to be excited
square-shooting
to play bridge - "1A"

CHINESE RELATED

bamboo shoots
embroidered silks
porcelain

FAMILY

(Document B)

Members

wife parents - "1A"

son

daughters

children

brother

fiance - "1A"

Actions

to love residing - "1A"

to marry to be born - "6A"

to get married

reared "6A"

MEASUREMENTS

(Document B)

Amounts

whole

chiefly

dozens

much more

mostly

Sizes

huge

larger

narrow

all sizes

deep

wide

six feet

three-inch

a mile

MILITARY

Transportation

gunboat

fleet

Personnel

sailors

officers

NATURAL EVENTS

thunder
wind
typhoon
earthquake

Actions

it did rock - "Doc. I"
swung from side to side "I"

ANIMALS

Pekinese pup
deer
duck
chicken
geese

SOUNDS

Instrumental

organ music
Christmas bells
drums

Celebration Related

commotion
firecrackers

READING/WRITING

Kinds

storybook
descriptions

Actions

to think
to persuade
to exaggerate
to realize
to explain

Types

interesting
inscribed

MARRIAGE

Documents

certificate - "4A"
announcement - "1A"
notification - "6A"
newspaper clipping - "1A"
primary source document - 1A"
support document - "1A"

Actions

married - "1A"
to file - "6A"
to accept - "6A"
to require - "6A"
to confirm - "1A"
united - "6A"
certifies - "6A"

People

bride-elect - "1A"
circle of friends - "1A"
minister - "4A"
pastor - "4A"
witness - "4A"
the parties - "6A"

BUSINESS RELATED

Locations

plant - "J"
British oil terminal - "I"
the company - "J"
property - "I"

RELATED TO WAR

Sounds

distant firing
the firing started
sounded like thunder

War Developments

Shanghai being wrecked
destroying the city
prices soaring
planes started operations over
the city
two bombs landed downtown
a bomb couldn't help but kill
orders to evacuate quickly

Places

settlements
sanctuary
war zone

MAJOR BUILDINGS

Park Hotel
apartment
Cathay Hotel
Nanking Theater
American Consulate
Red Cross

WHAT SHIPS DO

fire
return fire
draw away
to go downstream
to go alongside

Appendix B

Primary Sources - A List

Public Documents

congressional records
royal inscriptions
peace treaties
censuses
codes of law
diplomatic correspondence
state documents

Financial Records

bank statement
invoice
ledger (bookkeeping)
requisition
receipt

Private Documents

personal letters
diaries
personal records

Religious Papers

Bible
Koran
Analysis of Confucianism
Islam
hymns
legends
sermon

Sound Recordings

cylinders
disks
tapes
records

Technological Media

Private Papers

family tree
memoir
recollections
reminiscences
research notes
speech

Publications

leaflets
brochure
catalogs
circular/flyer
handbook
manual
news clippings
poster
program

Photographic Materials

microfilm
prints

Legal Agreements

certificate
contract
indenture
mortgage
will
meeting agenda
meeting minutes
proceedings

Correspondence

personal letters
diary
journal
appointment book
log (e.g. a ship's log)